

Genre du véhicule	Marque de fabrication	Type	Mercury Monarch ..34 F ou ..37 F 4 portes	Fiche d'homologation N°
Voiture de tourisme	F O R D (USA)			CH 0268 32

Constructeur FORD MOTOR COMPANY, Lincoln-Mercury-Division, Dearborn, Michigan (USA)  
 Identification "CH 0268 32" sur la plaquette du constructeur / 1er chiffre du préfixe au No du châssis = millésime  
"..34F" modèle standard " ..37F" modèle Ghia dans le préfixe au No du châssis  
 Plaquette constr. à gauche, dans la porte  
 N° du châssis à gauche, derrière pare-brise  
 Ident. du moteur " F2 " à gauche, sur face avant de la culasse ou à gauche, à l'avant sur la culasse (frappé par l'importateur)  
 Importateur princ. FORD MOTOR COMPANY (SWITZERLAND) SA, Kurvenstrasse 35, 8021 Zurich  
 Véhicule homologué 7W37F 502081 Signes fixes dans code du type ..34F / ..37F

**Chassis**  
 Nombre d'essieux 2 Nombre de roues 4  
 Direction mécanique avec assistance hydraulique  
 Transmission automatique  
 Nombre de vitesses 3 Entraînement AR  
 Frein de service hydraulique, 2-circuits, AV=disques/AR=exp.interne  
assistance par dépression, sur toutes les roues  
AR = limiteur  
 Frein auxiliaire circuits 1 + 2 du frein de service  
 Frein d'arrêt mécanique, à expansion interne, sur les roues AR  
 Ralentisseur \_\_\_\_\_  
 Contrôle 2 circ. par différence de pression; lampe-témoin séparée

**Moteur**  
 Marque FORD Type F 2  
 Construction V Temps 4  
 Carburant B Position avant  
 Retroidiss. eau Nombre cylindr. 8  
 Alésage 101,6 Course 76,2  
 Cylindree 4940 CV-impôt 25,16  
 Puissance en CV 123,6 DIN à/t/min 3400  
 Bruit 76 dB/A at/min 3400  
 Silencieux 2 pots 390x200x85 + 480 x Ø 190 mm \*  
 Mesure des gaz ECE-15 \*\*)  
 Déparasitage OCE, annexe 8, chiffres 3+4 = D

**Carrosserie**  
 Nombre de portes 4 Indic. vit. km/h  
 Ceintures sécurité Ford-USA \*\*\*) Rétroviseur intérieur+gauche  
 Cale \_\_\_\_\_ Attelage \_\_\_\_\_  
 Antivol verrouillage de la direction  
 Nombre de places t 5 av. 2 centre \_\_\_\_\_ ar 3  
 Dimensions int. ext.  
 Longueur \_\_\_\_\_ 5090 Empattements 2790  
 Largeur \_\_\_\_\_ 1900 \_\_\_\_\_  
 Hauteur \_\_\_\_\_ 1420 Voie av 1490 ar 1470  
 Porte à faux lat. \_\_\_\_\_ Voies av \_\_\_\_\_ ar \_\_\_\_\_  
 av \_\_\_\_\_ 1030 \_\_\_\_\_  
 ar \_\_\_\_\_ 1270 Braquage g 11930 d 11800  
 Distance volant - vers l'avant du véhicule \_\_\_\_\_

**Poids**  
 avant arrière total  
 Poids à vide 880 750 1630  
 Charge utile 105 245 350  
 Poids total 985 995 1930  
 Garantie fabr. \_\_\_\_\_  
 Dimens. pneus 195 SR 14 195 SR 14 (Variantes +)  
 Ply / bar - / 1,8 - / 2,0 voir  
 Charge 1050 1150 remarques)  
 pour V max 180 180  
 Jantes 6 JJ x 14 acier ou en métal léger  
 Garantie poids remorquable avec frein 1300  
 Garantie poids remorquable sans frein 900  
 Garantie poids de l'ensemble \_\_\_\_\_  
 Poids remorquable testé \_\_\_\_\_  
 Vitesse maximale selon le constructeur 167 km/h  
 Vitesse maximale testée \_\_\_\_\_ km/h  
 Charge garantie sur le timon 90 kg

Equipement	§)	
Feux de route	SAE H.. ou DOT	
Feux de croisement	SAE H.. ou DOT	
Feux de position	SAE AIP2P-75 CT	
Feux rouges	SAE 2A2I2P2R2S3T-75 CT	
Feux stop	SAE 2A2I2P2R2S3T-75 CT	
Climoteurs	av SAE AIP2P-75 CT	ar voir feux rouges
Catadioptrés	av _____	oui ar I (E)
Feux de gabarit	av _____	oui ar _____
Feux complément.		
Eclairage plaque	1/ au centre, au-dessous, dans pare-chocs	
Essuie-glace	2/ balais _____ avec/sans lave-glace	
Avertisseurs	FoMoCo Lo + Hi	
	ou d'autres modèles selon les fiches	
	d'homologation	

Indications pour le permis de circulation

Genre du véhicule	Voiture de tourisme		
Marque et type	FORD (USA)	Mercury Monarch	
Homologation N°	CH	C286 32	
Carrosserie	limousine		
Places	total	5	avant 2
Poids à vide	1630	Carburant	8
Charge utile	-	CV-impôt	25,16
Poids total	2175	Cylindrée	4940

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation

- \* Echappement : le tuyau de l'échappement est prolongé vers l'arrière jusqu'à la hauteur du pare-chocs.
- \*\* Mesure des zags : la vignette ECE-15 se trouve à gauche, dans la porte, près de la plaquette.
- \*\*\* Ceintures de sécurité : position des sangles et accessibilité aux commandes contrôlées selon OCE, art. 23, al. 3bis.
- + Variante de pneus :
 

DR 78 - 14	4 PR	AV	1010 (1,7)	AR	1010 (1,7)	V-max. 180 km/h	voies inchangées
ER 78 - 14	4 PR		1080 (1,7)		1080 (1,7)	180 km/h	
FR 78 - 14	4 PR		1160 (1,7)		1160 (1,7)	180 km/h	
185 SR 14			1000 (1,9)		1000 (2,1)	180 km/h	

§) Modifications par l'importateur:

- feux de position/climoteurs AV: les ampoules orange d'origine (1157) sont remplacées par des blanches 5/21 W;
- feux rouges/stop/climoteurs AR: les ampoules d'origine (1157) sont trop puissantes; il en est monté 2 de chaque côté de 15/18 W; celles (1157) placées à l'intérieur restent;
- catadioptrés : ceux d'origine non étanches; il en est monté 2 complémentaires I (E);
- nombre de watts exigé : lorsque des ampoules différentes de celles d'origine sont exigées, la puissance doit être marquée de manière durable et bien visible;
- feux rouges : l'élément intérieur du feu rouge est muni d'une couverture transparente jaune; la couleur vue de l'extérieure est rouge; admis selon contrôles du BFM.

Remplace FR CH 0286 32 du 28.10.76  
Garantie poids remora, avec frein  
(17.08.82)

Lieu et date de l'homologation  
Rothrist, 28.10.76

Homologation fédérale des types de véhicules